



Biosfärområde Biosfäärialue

**NYHETSBREV-UUTISKIRJE****Sommar - Kesä 2025**

I detta nyhetsbrev informerar biosfärkontoret och lokala aktörer om aktuell verksamhet för en hållbar utveckling i Skärgårdshavets biosfärbiområdet. Nyhetsbrevet finns även på biosfärbiområdets hemsida www.biosfar.fi

Paikalliset toimijat sekä biosfääritoimisto kertovat tässä kestävän kehityksen ajankohtaisesta toiminnaasta Saaristomeren biosfäärialueella. Uutiskirje löytyy myös biosfäärialueen kotisivulta www.biosfar.fi

UNESCO Man and Biosphere (MAB)-program

Nyheter från globala nätverket
för biosfärbiområden

Maailmanlaajuisen
biosfäärialueverkoston uutiset

5th World Congress of Biosphere Reserves

År 2025 kommer biosfärbiområdenas
världskonferens att hållas i Hangzhou i
Kina.

Vuonna 2025 Hangzhoussa Kiinassa
järjestetään biosfäärialueiden
maailmankonferenssi.



unesco

Biosphere Reserve



Läs mer/Lue lisää

The infographic is titled "Peace with NATURE" and "World Network of BIOSPHERE RESERVES". It highlights the 2024-2025 International Year of Biosphere Reserves, featuring the World Congress of Biosphere Reserves in Hangzhou, China. It also discusses the "International Day for Biosphere Reserves" and the "UNESCO-Bangum Yarangkai Project". The section "What is a UNESCO BIOSPHERE RESERVE?" includes a diagram showing a circular area divided into "LEARN & INNOVATE", "CONSERVE", and "DEVELOP". A callout box for the "UNESCO-Bangum Yarangkai Project" states: "Biosphere reserves must demonstrate they are able to successfully demonstrate their capacity to inspire and present a detailed territorial planning pursued through the three processes". The "FACTS & FIGURES" section shows 759 sites in 136 countries, with regional distribution charts for Africa, Asia-Pacific, Europe, Latin America, and the Middle East. It also highlights "7,667,281 km²" (almost the same size of Australia) and "More than 300 million people call biosphere reserves home".

Nyheter från NORDMAB -nätverket

NordMAB -nätverket möttes i maj i vackra Lofoten i Norge. 31 personer från 9 länder träffades för att diskutera internationellt samarbete i nordliga dimensioner. Till NordMAB -nätverket hör alla biosfärrområden på nordliga breddgrader från länder såsom Skottland, länder i norde och kring Östersjön samt Ryssland och Kanada. Vi var varmt välkomnade av Norges MAB -representanter, LoVe -utveckling och MUNN, Norges MAB -ungdomar. Vi fick ta del av Lofotens unika natur och livskraftiga ö-samhällen, som blickar framåt mot en potentiell biosfärrområdesstatus.

MABLAD -projekten har gett de nordiska biosfärrområdena en möjlighet till konkret samarbete kring att tydliggöra och kommunicera om biosfärrområdenas syfte. Under 2 projekt har 3 publikationer sammanställts för att stödja potentiella biosfärrområdeskandidater i planeringen av deras verksamhet och struktur samt sprida kunskap om biosfärrområdenas roll i att värna om biologiskt mångfald genom lokalt samarbete och engagemang. Projekten har finansierat av Nordiska Ministerrådet.

I den nyaste publikationen kan ni läsa om goda exempel från olika biosfärrområden:



Uutisia NORDMAB-verkostosta

NordMAB-verkosto kokoontui toukokuussa kauniilla Lofooteilla Norjassa. 31 henkilöä yhdeksästä maasta kokoontui keskustelemaan kansainvälistä yhteistyöstä pohjoisessa ulottuvuudessa. NordMAB-verkostoon kuuluvat kaikki pohjoisten leveysasteiden biosfäärialueet, Skotlannista, Pohjoismaista ja Itämeren ympärillä sijaitsevista maista, Venäjältä ja Kanadasta. Norjan MAB-ohjelman edustajat, LoVe-utvikling ja MUNN, Norjan MAB-nuoret, toivottivat meidät lämpimästi tervetulleiksi. Meille esiteltiin Lofoottien ainutlaatuista luontoa ja elinvoimaisia saariyhteisöjä, jotka ovat valmistautumassa mahdolliseen biosfäärialueen statukseen.

MABLAb-hankkeet ovat tarjonneet pohjoismaisille biosfäärialueille mahdollisuuden konkreettiseen yhteistyöhön biosfäärialueiden tarkoituksen selventämiseksi ja siitä tiedottamiseksi. Kahden hankkeen aikana on tuotettu kolme julkaisua, joiden tarkoituksena on tukea Pohjoismaiden mahdollisia biosfäärialuekandidaatteja biosfäärialueiden toiminnan ja rakenteen suunnittelussa ja levittää tietoa biosfäärialueiden roolista biologisen monimuotoisuuden turvaamisessa paikallisen yhteistyön ja sitoutumisen avulla. Hankkeet on rahoittanut Pohjoismaiden ministerineuvoston.

Uusimmassa julkaisussa voitte lukea eri biosfäärialueiden hyvistä esimerkeistä:



NordMAB -möte i Lofoten, Norge.
NordMAB -kokous Norjan
Lofooteilla.



Biosphere for Baltic

Waves for change Youth Forum

16-19.6.2025 samlades 50 unga vuxna från tolv biosfärområden i åtta länder runt Östersjön i Biosfärområde Kristianstads Vattenrike. Under fyra intensiva dagar fördjupade sig



deltagarna i biosfärrområdenas arbete och utforskade naturbaserade lösningar för att bevara och förbättra Östersjöns ekosystem.

Kristianstads Vattenriketin biosfäärialueelle kokoontui 16.-19. kesäkuuta 2025 50 nuorta aikuista kahdestatoista biosfäärialueesta kahdeksasta Itämeren alueen maasta. Neljän intensiivisen päivän aikana osallistujat tutustuivat biosfäärialueiden työhön ja tutkivat luontoon perustuvia ratkaisuja Itämeren ekosysteemin säilyttämiseksi ja parantamiseksi.

Youth for Baltic



Team Finland: Hanna, Satu, Vilma, Alina, Emmi, Inkeri & Mira

Biosfärkontorets nyheter - Biosfääritoimiston uutiset

Biosfärhoodiesar till salu!

Nu finns de efterfrågade, kvalitativa unisex biosfärhoodiesarna till salu! Pure Waste hoodien med dragkedja är

tillverkad av återvunnet bomull och
återvunna plastflaskor.

Biosfäärihupparit ovat myynnissä!

Halutut ja laadukkaat unisex-
biosfäärihupparit ovat nyt myynnissä!
Pure Waste vetoketjuhuppari on
valmistettu kierrätyspuuvillasta ja
kierrätetyistä muovipulloista.



Tilaukset/Beställningar



Kom och träffa biosfärkontoret på olika platser i biosfärrområdet! Här är några exempel på var du kan lära dig mer om Skärgårdshavet:

- 12.6 Hav/Skärgård i Kasnäs
- 13.6 Familjedag i Amosparken, Kimito
- 14.6 Potatisfestival i Nagu
(Knattelabbet &
Biosfärambassadörerna)
- 28.6 Keistiödagen
- 9.7 Knattelabbet i Bio Pony, Dalsbruk
- 12.7 Norrskata dagen, Heimdal
- 9.8 Matglädje, Houtskär
- 28.8 Östersjödagen, Villa Lande, Kimito
- 30.8 Forneldarnas natt, Nagu
- 13.9 September Open, Dalsbruk



Tule tapaamaan biosfärtoimistoja eri puolilla biosfäärialuetta! Tässä muutamia esimerkkejä, joissa voit oppia lisää Saaristomerestä:

- 12.6 Kasnäsin meri/saaristo
- 13.6 Perhepäivä Amospuistossa, Kemiö
- 14.6 Perunafestivaali Nauvossa
(Junnulabra & Biosfäärilähettiläät)
- 28.6 Keistiönpäivä
- 9.7 Junnulabra Bio Ponyssä,
Taalintehtdas
- 12.7 Norrskata-päivä, Heimdal
- 9.8 Matglädje, Houtskär
- 28.8 Itämeripäivä, Villa Lande, Kemiö
- 30.8 Muinaisten tulien yö, Nauvo
- 13.9 September Open, Taalintehtdas



Kom med och diskutera Skärgårdshavet

Sommarturnén med Skärgårdshavets års officiella beskyddare Pauli Aalto-Setälä, som är riksdagsledamot och Östersjöparlamentariker, startar den 28 juni! På lördagen den 28 juni besöker Pauli Skärgårdshavet vid Sillmuseet i Röölä, Skärgårdscentret Korpoström och restaurang L'Escales i Nagu. Med på turnén är även marinbiologerna Jari Hänninen (Åbo universitet) och Christoffer Boström (Åbo Akademi) samt Aaro Söderlund från Nagu rotaryklubb rf. Syftet med turnén är att möta lokalbefolkningen och besökare i Skärgården för att diskutera övergödning, särdrag och forskning kring det unika Skärgårdshavet. Evenemangen är öppna för alla och avgiftsfria. Kom och lyssna, ställ frågor och diskutera Skärgårdshavets tillstånd - och fundera tillsammans på vad vi kan göra för vårt hav, både som individer och på samhällsnivå.

**Kom och diskutera med
Skärgårdshavets års beskyddare
Pauli Aalto-Setälä och sakkuniga
om Skärgårdshavet den 28.6:**

**09:00-10:00 Sillmuseets scen,
Röölä** – Pauli Aalto-Setälä och Jari Hänninen

**11:30-13:00 Skärgårdscentrum
Korpoström** – Pauli Aalto-Setälä, Jari Hänninen och Christoffer Boström

**14:30-16:00 Restaurang L'Escales,
Nagu** – Pauli Aalto-Setälä, Jari Hänninen och Aaro Söderlund

Tule mukaan keskustelemaan Saaristomerestä

Saaristomerivuosi 2025 virallisena suojarijana toimiva kansanedustaja ja Itämeriparlamentaarikko Pauli Aalto-Setälän kesäkiertue starttaa 28.6! Lauantaina 28.6 Pauli kiertää Saaristomerellä Röölän Sillimuseon, Saaristokeskus Korpoströmin ja Nauvon ravintola L'Escalesin kautta. Kiertueella ovat mukana myös meribiologian tutkijat Jari Hänninen (Turun Yliopisto) ja Christoffer Boström (Åbo Akademi) sekä Nauvon rotary Ry:stä Aaro Söderlund. Kiertueen tarkoituksesta on tavata paikallisia sekä Saaristossa liikkuvia ja keskustella ainutlaatuisen Saaristomeren rehevöitymisestä, erityispiirteistä sekä tutkimuksesta. Tilaisuudet ovat avoimia ja maksuttomia. Tule kuulemaan, kysymään ja keskustelemaan Saaristomeren tilasta ja pohtimaan yhdessä mitä voimme tehdä niin yksityisellä kuin yhteiskunnallisellakin tasolla meremme hyväksi.

**Tule mukaan keskustelemaan
Saaristomerivuoden suojarija Pauli
Aalto-Setälän ja asiantuntijoiden
kasssa Saaristomerestä 28.6:**

**9-10 Röölän Sillimuseon
Näyttämö** / Pauli Aalto-Setälä & Jari Hänninen

**11:30-13 Saaristokeskus
Korpoström** /Pauli Aalto-Setälä, Jari Hänninen & Christoffer Boström

**14:30-16 Ravintola L'Escales,
Nauvo** / Pauli Aalto-Setälä, Jari Hänninen ja Aaro Söderlund

Anmäl era evenemang till info@biosfar.fi. Vi hjälper också gärna med att hitta lämpliga sakkunniga om Skärgårdshavet till era evenemang. Grafiskt material och händelsekalender finns på biosfar.fi.

Läs mer

Ilmoita tapahtumasi osoitteessa info@biosfar.fi. Autamme mielellämme myös löytämään sopivia Saaristomeren asiantuntijoita teidän tapahtumiin. Jaamme graafista materiaalia ja tapahtumakalenteria osoitteessa www.biosfar.fi.

Lue lisää

Vetenskap ger kunskap, kunskap ger handlingskraft, handlingskraft ger lösningar

Tiede antaa tietoa, tieto antaa tomijuutta, tomijuus antaa ratkaisuja



Pargas
Parainen



TURUN
YLIOPISTOSÄÄTIÖ



Åbo
Akademi



SAARISTOMEREN
SUOJELURAHASTO



APPELAGO



Martha och Albin
Löfgrens kulturfond

Bobarhet på Pargas öar

Bobarhetshälsningar från skärgården

Sedan hösten 2024 har fyra bobarhetsgrupper i Nagu, Korpo, Houtskär och Iniö haft regelbundna träffar där de med hjälp av Skärgårdsinstitutets bobarhetsverktyg, indikator för indikator, utreder sina ösamhällens bobarhet. Änna är inte utredningarna färdiga men arbetet är en god bit på vägen. I början av hösten 2025 kommer de preliminära resultaten vara klara och under resten av året kommer rapporterna färdigställas. Projektet *Bobarhet på Pargas öar* avslutas vid årsskiftet 2025/2026. Under de cirka 30 mötena som hittills har hållits, med ett genomsnitt om 8 deltagare, har diskussionerna varit givande och livliga. Grupperna har utrett befolkningsmängder,

Asuttavuus Paraisten saarilla

Asuttavuusterveisä saaristosta

Syksystä 2024 lähtien neljä asuttavuusryhmää ovat kokoontunneet säännöllisesti Nauvossa, Korppooissa, Houtskarissa ja Iniössä. Tapaamisissa on selvitetty kyseisten saaristoalueiden asuttavuutta Åbo Akademien Saaristoinstituutin asuttavuustyökalun avulla, indikaattori kerrallaan. Selvitykset eivät ole vielä valmiita, mutta työ on jo pitkällä. Alustavat tulokset valmistuvat alku syksystä 2025, ja loppuvuosi käytetään raporttien viimeistelyyn. Hanke "Asuttavuus Paraisten saarilla" päättyy vuoden vaihteessa 2025/2026. Tähän mennessä on järjestetty noin 30 tapaamista, keskimäärin 8 osallistujan voimin, ja keskustelut tapaamisissa

ekosystemens status, den offentliga servicen, öbornas välmående och den lokala ekonomin. Kan du tänka dig att den totala mänskliga närvaren jämfört med det officiella antalet bofasta i Iniö, Houtskär, Korpo och Nagu (2 793 personer) enligt arbetsgruppernas uppskattningar är 8 700 personer per dag. Detta alltså om man fördelar alla människor (fast-, deltidsbosatta och besökare) över årets alla dagar.

I själva verket vet vi ju att årstidsdynamiken medför ett betydligt mycket större mänskligt tryck under sommarmånaderna än under vintern. Arbetsgrupperna kan uppvisa resultat som pekar på en tiofaldig ökning av personer en dag i juli jämfört med en dag i januari. De flesta vet vad den stundvis ökade folkmängden innebär; såväl klirr i kassan som utmaningar gällande dimensionering av infrastrukturen. Tidigare var det möjligheterna till fiske och småskaligt jord- och skogsbruk som gjorde skärgården bobar. I dag ser vi att dessa näringar sysselsätter allt färre människor och att tjänstesektorn har, precis som i samhället överlag, vuxit sig större. Av Korpos, Iniös, Houtskärs och Nagus 736 arbetsplatser finns i dag endast 101 inom jord-, skogsbruk och fiske. Merparten av de resterande arbetsplatserna finns inom tjänstesektorn. För att skärgården i dag ska anses bobar behöver människor den service och de tjänster som förutsätts för ett gott liv. Detta behov ställer inte enbart vissa krav på samhället, utan möjliggör även för öborna såväl utkomst som inkomst.

Vad som gör ett samhälle bobart är inte hugget i sten, utan bobarhet är dynamiskt fenomen som förändras i och med omständigheter och förutsättningar. Människan är lyckligtvis väldigt bra på att anpassa sig och finner allt som oftast ett sätt att säkerställa sin utkomst om platsen på ett självsligt plan upplevs som den plats man vill leva på. Bobarhetsutredningen är ett ypperligt sätt att förstå

ovat olleet vilkkaita. Paikalliset asuttavuusryhmät ovat selvittäneet väestömääriä, ekosysteemien tilaa, julkisia palveluita, saaristolaisten hyvinvointia ja paikallistaloutta. Voitko kuvitella, että ihmisten kokonaismäärä Iniössä, Houtskarissa, Korppoossa ja Nauvossa on työryhmien arvion mukaan yhteensä 8 700 henkilöä päivässä, vaikka virallinen vakituinen asukasluvu on 2 793? Luku 8 700 saadaan, kun kaikki saaristossa aikaa viettävät ihmiset (vakio-, osa-aikaiset asukkaat ja vierailijat) jaetaan tasaisesti vuoden jokaiselle päivälle.

Todellisuudessa tiedämme, että vuodenaikeisvaihtelu on saaristossa voimakasta, ja kesäkuukausina ihmismäärä on huomattavasti suurempi kuin talvella. Työryhmät ovat esittäneet tuloksia, jotka osoittavat jopa kymmenkertaisen väkimäärään yhtenä heinäkuisena päivänä verrattuna tammikuun yhteen päivään. Hetkittäin kasvava väkimäärä tuo tullessaan tervetullutta rahankilinää kassaan, mutta myös haasteita esimerkiksi infrastrukturin mitoitukseen liittyen. Aiemin kalastus sekä pienimuotoinen maa- ja metsätalous olivat tärkeässä asemassa mahdollistamassa asuttavuutta saaristossa. Nykyään nämä alat työllistävät yhä harvempia, ja palvelusektori on, kuten Suomessa ylipäätään, kasvanut suuremmaksi. Korppoon, Iniön, Houtskarin ja Nauvon 736 työpaikasta vain 101 on maa-, metsä- ja kalataloudessa. Suurin osa muista työpaikoista on palvelualoilla. Jotta saaristo olisi nykyään asuttava, tarvitsevat ihmiset palveluita ja edellytyksiä hyvään elämään. Tämä tarve ei aseta ainoastaan vaatimuksia yhteiskunnalle, vaan mahdollistaa myös saaristolaisille toimeentulon ja tulonlähteen.

Asuttavuus ei ole jonkin paikan kiveen hakattu ominaisuus – sen sijaan asuttavuus on dynaaminen ilmiö, joka muuttuu olosuhteiden ja edellytysten mukaan. Ihminen on luonnostaan hyvin sopeutumiskykyinen, ja löytää usein

omständigheter och förutsättningar, och kan på sikt hjälpa ösamhällena att såväl anpassa sig till nuläget som att bättre förstå framtida möjligheter och utmaningar.

Samarbete kring bobarhetsfrågor

Ösamhällena står inte ensamma i denna anpassning. Vi kan glädjas över att Pargas stad valt att etablera en Skärgårdsenhet, med resurser att fokusera på de frågor som är specifika för våra ösamhällen. Här kommer bobarhetsutredningarna att underlätta den nya enhetens arbete, som förhoppningsvis kommer att ske i nära kontakt med lokalsamhällena. Staden ska nu göra upp en egen skärgårdsstrategi, vilket också den nationella Skärgårdsdelegationen uppmuntrar Finlands skärgårdsområden att göra. Ledmotivet för strategiarbetet är *platssensitivitet* och resonerar väl med det perspektiv bobarhetsutredningarna arbetar med. Vi får hoppas att vi på basis av ösamhällenas utredningar kan bistå i strategiarbetet och göra upp genomförbara åtgärdsplaner för våra ösamhällen. Under vårvintern 2025 publicerade vi en enkät för alla fast- och deltidsbosatta. Bobarhetsenkäten besvarades av nästan 1 000 personer, nästan lika många deltids- och fastbosatta. Vi är mycket tacksamma för alla svar vi har fått. Genom svaren öppnas ett fönster till våra ösamhällen som tidigare stått på glänt. Baserat på svaren kan vi ännu bättre förstå vår skärgårds särart, både sett till helheten som till delarna.

Bobarhetskontoret går som bäst igenom enkätsvaren och sammanställer utkasten för varje delområde. Efter sommaren kommer vi att fortsätta att träffas med de lokala bobarhetsgrupperna, diskutera de preliminära resultaten och finslipa externa så att de ska vara representativa för ösamhället i fråga. Det ges en möjlighet att tillägga,

keinon turvata toimeentulonsa, jos paikka koetaan henkisesti oikeaksi elinympäristöksi missä asua. Asuttavuusanalyysi on erinomainen tapa ymmärtää eri paikkojen olosuhteita ja edellytyksiä, ja se voi pitkällä aikavälillä auttaa saaristoyhteisöjä sopeutumaan nykytilanteeseen sekä ymmärtämään tulevia mahdollisuksia ja haasteita paremmin.

Yhteistyötä asuttavuuskysymysten parissa

Saaristoyhteisöt eivät paini yksin asuttavuuden kanssa. On ilahduttavaa kuulla, että Paraisten kaupunki on organisaationa perustanut Saaristoyksikön, jonka tarkoituksena on työskennellä saaristoyhteisölle ominaisten kysymysten parissa. Asuttavuusselvitykset helpottavat uuden yksikön työtä, jonka toivotaan tapahtuvan tiiviissä yhteistyössä paikallisyhteisöjen kanssa. Kaupunki laati nyt oman saaristo-ohjelman, mihin myös kansallinen Saaristoaasinneuvotteluun kannustaa kaikkia Suomen saaristoalueita. Strategiatyön johtotähdenä on paikkasensitiivisyyys, joka sopii hyvin yhteen asuttavuusselvitysten näkökulman kanssa. Toivommekin, että asuttavuusryhmien tekemä selvitystyö tukee kaupungin ohjelmatyötä, ja että voimme yhdessä laatia toteuttamiskelpoisia toimenpidesuunnitelmia saariston kehittämiseksi.

Kevättalvella 2025 julkaisimme kyselyn kaikille vakituiseille ja osa-aikaisille asukkaille hankealueellamme. Asuttavuuskyselyyn vastasi yhteensä noin 1 000 henkilöä - lähes yhtä paljon osa-aikaisia kuin vakituisia asukkaita. Olemme erittäin kiitollisia kaikista saamistamme vastauksista. Niiden kautta avautuu ikkuna saaristoyhteisiin, joka aiemmin oli vain raollaan. Vastausten avulla

korrigera och omvärdera indikatorer. Vi hoppas att tröskeln ska vara låg för att delta i dessa tillfällen, så att så många som möjligt deltar och kan bidra med viktiga insikter, aspekter och perspektiv för att nå ett bättre slutresultat. Hösten kommer alltså i mångt och mycket att gå i diskuterandets och skrivandets tecken.

Slutligen vill vi tacka alla som hittills deltagit i våra möten. Utan er skulle detta arbete vara omöjligt att genomföra. Och för er som är intresserade, håll ögonen och öronen öppna inför höstens möten. Också om du bara vill delta under ett specifikt möte eller om du helst bara lyssnar så är ditt deltagande mycket välkommet!

Hälsningar, Robin & Julia

voimme entistä paremmin ymmärtää saaristomme erityispiirteitä – niin kokonaisuutena kuin osa-alueittain. Asuttavuustoimistolla' käymme parhaillaan läpi kyselyn vastauksia ja kokoamme luonnoksia kullekin analyysin osa-alueelle. Kesän jälkeen kaikille avoimet tapaamat set paikallisten ryhmien kanssa jatkuvat, ja tarkoituksesta on ottaa alustavat tulokset kunnolla haltuun: keskustella ja muokata sisältöjä sekä hioa tekstejä, jotta saamme raportit edustamaan mahdollisimman hyvin jokaista saaristoyhteisöämme. Kaikki ovat tervetulleita osallistumaan syksyn aikana tehtävään työhön! Mitä useampi näkökulma ja havainto saadaan mukaan, sitä paremmat ja edustavammät analyysit saamme aikaiseksi. Syksy tulee siis olemaan pitkälti keskustelun ja kirjoittamisen aikaa.

Lopuksi haluamme kiittää kaikkia, jotka jo tähän mennessä ovat osallistuneet tapaamisiimme. Ilman teitä tämä työ ei olisi mahdollista. Ja te, jotka harkitsette asuttavuustyöhön osallistumista – pitääkää silmät ja korvat auki syksyn tapaamisten osalta, mukaan mahtuu vielä monta. Työtä voi edistää osallistumalla yhteen tai useampaan tapaamiseen, miten parhaiten kullekin sopii. Tervetuloa mukaan!

Terveisin, Robin & Julia



**Biosfärområdet för
barn och unga**

**Lasten ja nuorten
biosfäärialue**

Vår pedagogiska satsning har fortsatt finansiering i form av ett tre-årigt projekt ”Unga för en hållbar framtid” tom. 31.12.2025. Projektet finansieras av **Stiftelsen Brita Maria Renlunds minne, Svenska kulturfonden, Konstsamfundet och Svenska folkskolans vänner.**

Vår pedagogiska verksamhet utvecklas kontinuerligt och fortsättningsvis erbjuder vi barn, unga och pedagoger en palett av olika pedagogiska aktiviteter, allt från utflykter, lektioner och material. Vårt pedagogiska material finns här:

Läs mer

Pedagoginen panostuksemme on saanut jatkorahoitusta 31.12.2025 asti kolmevuotisen ”Unga för en hållbar framtid” -hankkeen muodossa. Hankkeen rahoittavat **Stiftelsen Brita Maria Renlunds minne sr -säätiö, Svenska kulturfonden -rahasto, Konstsamfundet-rahasto ja Svenska folkskolans vänner -yhdistys.**

Pedagoginen toimintamme kehittyy jatkuvasti ja tarjoamme edelleen lapsille, nuorille ja pedagogille kattauksen erilaisia pedagogisia aktiviteetteja retkistä oppitunteihin ja materiaaleihin. Pedagoginen materiaalimme löytyy täältä:

Lue lisää

Filmer om olika yrken

Vi har anställt Matilda Hagnäs och Emelie Jönsson för att göra filmer för elever i åk 7-9. Filmerna handlar om olika yrken i bosfärörområdet och syftet med dem är att väcka de ungas intresse för olika möjliga, framtidiga yrken i biosfärörområdet. Filmerna publiceras på hösten på vår YouTube-kanal och kan användas i tex. studiehandledningen.



Biosfärryggssäckar

Under år 2025 har vi färdigställt 15 st. pedagogiska biosfärryggssäckar. Syftet med ryggssäckarna är att göra det

Lyhyt-elokuvia ammateista

Olemme palkanneet Matilda Hagnäs ja Emelie Jönssonin tekemään elokuvia vuosiluokkien 7-9 oppilaille. Elokuvat kertovat erilaisista ammateista saaristossa ja niiden tarkoituksesta on herättää nuorten kiinnostus erilaisiin mahdollisiin, tuleviin ammatteihin biosfäärialueella. Elokuvat julkaistaan syksyllä YouTube-kanavallamme, ja niitä voidaan käyttää esimerkiksi opinto-ohjauksessa.



Biosfäärireput

Reppujen tarkoituksesta on tehdä luonnon tutkimisesta helppoa ja innostavaa yhdessä. Haluamme myös

enkelt och inspirerande att upptäcka naturen tillsammans. Vi vill också öka kunskapen om vårt unika biosfärområde. I ryggsäcken finns tips på olika aktiviteter som man kan göra tillsammans. Det finns också utrustning som gör det möjligt att utforska naturen på många roliga och spännande sätt. Aktiviteterna kan anpassas efter deltagarnas ålder.

Innehållet i ryggsäcken har tagits fram av biosfärvärdarna i samarbete med Åbolands naturskola. Ryggsäckarna förverkligades tack vare understöd från Lisi Wahls stiftelse för studieunderstöd samt från William Thuringens stiftelse.

I ryggsäckarna finns bla. aktivitetskort, artkort, info om asken och allemansrätten. Materialet finns här:

[Till materialet](#)

Innehåll - Sisälto

Aktivitetskort, Artkort, Kort om allemansrätten, Förstoringsglas, Kompass, Insektsburk x2

Ryggsäckarna har delats ut till bland annat våra biosfärpartner och till Kasnäs byalag, där man kan låna ryggsäckar från receptionen i Kasnäs hotell.

Toimintakortit, Lajikortit, Jokamiehenoikeus-kortit, Suurennuslasit, Kompassi, Hyönteispurkki x2

Reppuja on jaettu biosfäärikumppaneille ja Kasnäsin kyläyhdistykselle, josta reppuja voi lainata Kasnäsin hotellin vastaanotosta.

Skärgårdsskogens betydelser – Elevernas bilder ställs ut i sommar

lisätä tietoisuutta ainutlaatuisesta biosfäärialueestamme. Repuista löytyy vinkkejä erilaisiin aktiviteetteihin, joita voidaan tehdä yhdessä. Mukana on myös välineitä, joiden avulla voidaan tutkia luontoa hauskalla ja innostavalla tavalla. Aktiviteetit voidaan mukauttaa osallistujien iän mukaan.

Repun sisällön on laatinut biosfääritoimisto yhteistyössä Åbolands naturskolan kanssa. Reput on toteutettu Lisi Wahl stiftelsen för studieundersöd -säätiön ja William Thuringin säätiön antaman tuen avulla.

Repuissa on muun muassa aktiviteettikortteja, lajikortteja, tietoa saaresta ja jokaisen oikeuksista. Materiaali on saatavilla täältä:

[Materiaaliin](#)



Saaristometsän merkityksiä – Oppilaiden valokuvat esillä kesällä

Under våren deltog elever från årskurs 7-9 vid Kyrkbackens skola i Nagu i ett fotoprojekt inom ramen för projektet Skogens många betydelser. Under en workshopdag i skogarna kring Vargberget fick eleverna i uppdrag att fotografera skogen med sina mobiltelefoner och välja ut en bild som de tyckte fångade skogens betydelse.

Vad händer när unga får tolka skogen genom kameralinsen? Vilka betydelser ser de - ekologiska, ekonomiska, kulturella, eller kanske en blandning? Resultatet kan du se i sommar: elevernas bilder ställs ut i Sjöfartshuset i Nagu under juni till augusti, öppet för allmänheten under husets ordinarie öppettider.

Projektet har även genomförts i Nådendals Velkuan koulu under våren efter ett lyckat pilotprojekt i Korpos Skärgårdshavets skola och Ulkosaariston koulu förra hösten.

Bakom projektet står Otso Kortekangas, historiker vid Åbo Akademi, och Erkka Malkavaara, fotograf, i samarbete med Skärgårdshavets biosfärområde.

Projektet finansieras av SOS – Centre for Sustainable Ocean Science vid Åbo Akademi.

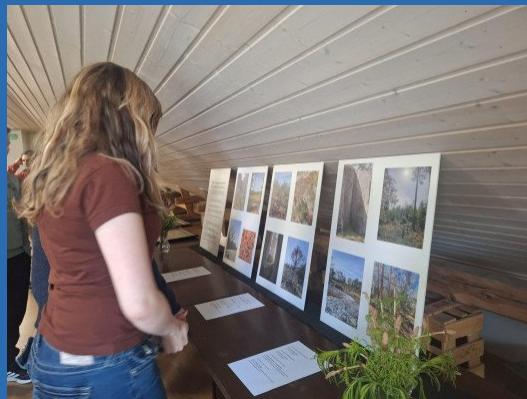
Kevään aikana Nauvon Kyrkbackenin koulun 7.-9.-luokkalaiset osallistuivat valokuvaprojektiin osana hanketta Metsän monet muodot. Työpajapäivän aikana Vargbergetin metsissä oppilaat saivat tehtäväkseen kuvata metsää kännynkkäkamerallaan ja valita kuvan, joka heidän mielestään parhaiten kuvasi metsän merkitystä.

Mitä tapahtuu, kun nuoret saavat tulkita metsää kameran linssin kautta? Mitä merkityksiä he näkevät - ekologisia, taloudellisia, kulttuurisia vai kenties näiden yhdistelmän? Tämän voi nähdä itse kesällä: oppilaiden kuvat ovat esillä Nauvon Sjöfartshusetissa kesä-elokuussa, yleisölle avoinna talon aukioloaikojen mukaisesti.

Hanke on toteutettu myös Naantalin Velkuan koulussa keväällä onnistuneen pilottiprojektiin jälkeen Korppoon Ulkosaariston koulussa ja Skärgårdshavets skolassa viime syksynä.

Projektiin takana ovat Otso Kortekangas, historian tutkija Åbo Akademista, ja Erkka Malkavaara, valokuvaaja, yhteistyössä Saaristomeren biosfäärialueen kanssa.

Hanke on saanut rahoitusta Åbo Akademien SOS – Centre for Sustainable Ocean Science -keskukselta.



SOS CENTRE FOR
SUSTAINABLE
OCEAN SCIENCE

Knattelabbet - Junnulabra

Sommaren 2025

Sommaren 2025 kommer Knattelabbet att vara öppet dagligen från 16 juni till 10 augusti kl. 10.00-16.30. Vi välkomnar alla barn, ungdomar och vuxna att delta i vårt roliga program! Knattelabbet är gratis för alla.

Sommaren 2025 jobbar Vivi, Alexandra, Enni och Thea i Knattelabbet.

[Lue lisää/Läs mer](#)

Kesä 2025

Kesällä 2025 Junnulabra tulee olemaan auki päivittäin 16.6-10.8 klo 10.00-16.30. Toivomme tervetulleeksi kaikki lapset, nuoret ja aikuiset osallistumaan hauskaan ohjelmaamme!. Junnulabra on maksuton kaikille

Kesällä 2025 Vivi, Alexandra, Enni ja Thea työskentelevät Junnulabrassa.



Öppet - Auki - Open 16.6-10.8.2025 **10.00-16.30**



Program - Ohjelma - Daily Program 10-12 & 13-16.30

10-12 Upptäck akvariet - Tutustu akvaarioon - Get to know the Aquarium

Du får lära dig om djur och växter i Östersjön samtidigt som du får sköta om djuren i akvariet.

Saat hoitaa akvaarion eläimiä ja samalla oppia Itämeren kasvi- ja eläinlajeista.

You get to care for the animals in the aquarium and learn about plants and animals of the Baltic Sea.

12-13 Paus - Tauko - Break

13-14 Knattekäng - Junnuhengailua - Hangout in Kids' Lab

14-16 Knattelabbet på stranden och i labbet - Junnulabra rannalla ja labrassa - Kids Lab on the Beach and in the Lab

Du får lära dig om olika djur- och växtarter i Östersjön, håva och titta på djur som bor på havsbotten. Du får också studera det marina livet med utrustning som finns i ett riktigt laboratorium.

LÖ-SÖ: FAMILJEKNATTELABB
Programmet är det samma som andra dagar, men en egen vuxen deltar tillsammans med barnet.

Saat tutustua erilaisiin Itämeressä eläviin kasvi- ja eläinlajeihin, haavia ja tutkia merenpohjassa eläviä eläimiä. Labrassa saat tutkia meren elämää oikeassa laboratoriossa käytettävillä laitteilla.

LA-SU: PERHEJUNNULABRA
Ohjelma on sama kuin muina päivinä, mutta oma aikainen osallistuu lapsen kanssa.

You get to learn about animals and plants in the Baltic Sea, use a hand net and look at animals that are living on the seabed. In the laboratory you get to study marine life with real laboratory equipment.

SAT-SUN: FAMILY KIDS' LAB
The same program as the other days, but an own adult participates with the child.

16-16.30 Knattekäng - Junnuhengailua - Hangout in Kids' Lab

Skärgårdscentrum Korpoström - Saaristokeskus Korpoström - Archipelago Centre Korpoström
Korpoströmsvägen 832, 21720 KORPOSTRÖM, 050 323 3210, knattelabett@skargardscentrum.fi
www.skargardscentrum.fi



**Styrgruppens sommarmöte
Ohjausryhmän kesäkokous**

16.6.2025 hade biosfärområdets styrgrupp sommarmöte på Nötö, hos vår biosfärapartner Norrgrannas Bruksgård.

Biosfäärialueen ohjausryhmä piti kesäkokouksensa 16. kesäkuuta 2025 Nötössä, biosfäärikumppanimme Norrgrannas Bruksgårdin luona.



Hälsningar från våra biosärpartners

Biosfäärikumppaneilt
terveisää



Kimitoön Kemiönsaari

**Som pilotområde i
Skärgårdshavs-
programmet är
spekulation kring
vattnet centralt.**

**Saaristomeren
ohjelman
pilottialueena vesiin
liittyvä pohdinta on
keskeistä.**

Många som rör sig i Skärgårdshavet är inte riktigt nöjda med vattnets tillstånd, och man ser bestört hur algbältena sprider sig ute på fjärdarna. Också på land kan vattnet i vattendragen se mindre inbjudande ut. Kanske önskar man att det vore annorlunda. Men vad är min önskan då det kommer till vattnet?

Den frågan ställde vi oss på Kimitoöns vattenvisionsworkshop i slutet av april. Olika aktörer med koppling till vattnen samlades för att tillsammans fundera kring vattnets tillstånd och dess framtid. Vi frågade oss bland annat: *Hur vill vi att vattnet i vårt hav och våra vattendrag ska må om 10 år?*

Trots de olika användningsområdena för vatten är både turismföretagarens, jordbrukskarens och vattenskyddsexpertens övergripande önskan densamma – ett friskt och rent vatten.

Ett annat gemensamt konstaterande är att ingen enskild människa, grupp eller bransch varken kan eller bör åtgärda problemen ensamma. Vi har alla ett ansvar att göra vad vi kan för vattnets välmående – och vi har alla både möjligheter och alternativ att ta till för att säkerställa detta.

Åtgärderna kan kännas små i stunden, men om vi upprepar dem dag efter dag, och om vi går på gång väljer det mer vattenvänliga alternativet så kommer vi att nå resultat. Och för att sammanfatta den övergripande konklusionen från vattenvisionen: **ingen kan göra allting, men alla kan göra någonting.**

*Sanna Bergström,
Pilotområdeskoodinator, Kimitoöns
kommun*

Monet Saaristomerellä liikkuvat eivät ole tyytyväisiä veden tilaan, ja levävyöhykkeiden levämistä yhä laajemmalle katsotaan huolestuneina. Myös rannikolta ja valuma-alueelta käsin tarkasteltuna vesistöt voivat näyttää vähemmän houkuttelevalta. Ehkä toivoisimme, että asiat olisivat toisin. Mutta mikä on minun toiveeni veden suhteen?

Tätä kysymystä pohdimme Kemiönsaaren vesivisityöpajassa huhtikuun lopussa. Erilaiset toimijat, joilla on yhteys vesiin, kokoontuivat pohtimaan yhdessä veden tilaa ja sen tulevaisuutta. Kysyimme muun muassa: *Millaisessa kunnossa haluaisimme meremme ja vesistömme olevan 10 vuoden kuluttua?*

Vaikka veden käyttömuodot ovat erilaisia, niin sekä matkailuyrittäjän, viljelijän että vesien suojojen asiantuntijan yhteinen toive on sama – puhdas ja elinvoimainen vesi.

Toinen yhteinen havainto on, ettei kukaan yksittäinen ihminen, ryhmä tai toimiala voi eikä myöskään pidä ratkaista ongelmia yksin. Meillä kaikilla on vastuu tehdä osamme vesien hyvinvoinnin eteen – ja meillä kaikilla on mahdollisuksia ja vaihtoehtoja, joihin tarttua tämän varmistamiseksi.

Toimenpiteet voivat tuntua pieniltä hetkessä, mutta jos toistamme niitä päivä toisensa jälkeen, ja valitsemme yhä uudelleen veden kannalta paremman vaihtoehdon, tulemme näkemään tuloksia. Ja tiivistettynä vesivision keskeinen johtopäätös kuuluu: **yksi ei voi tehdä kaikkea, mutta jokainen voi tehdä jotain.**

*Sanna Bergström,
Pilottialuekoordinaattori, Kemiönsaaren
kunta*



ARCHIPELAGO HOLIDAY

Sandholm Östergård / Archipelago Holidays Ky - Nyheter

Nu är sommaren på väg, och naturen har verkligen vaknat till liv i skärgården. Barn, får och höns är alla ute för sommaren. Även här, efter femtio år, strövar fåren åter runt på åkrarna och strandängarna. Detta har blivit möjligt genom ett samarbete med Nötö Norrgrannas bruksgård. Fåren gör nu sitt viktiga arbete med att väcka de fröbanker som ligger vilande i marken. Växtligheten på denna ö dokumenterades redan på 1930-talet, och det ska bli intressant att i framtiden jämföra antalet arter och förändringar med dessa historiska uppgifter. Jakten på invasiva arter, som jägare här har bedrivit i flera år, har tydligt gett resultat – sjöfågelhäckningen har varit lyckad även i år. En storskrake har fått ut sina ungar, och en annan fortsätter att häcka. Snart är det dags för Nagu

Sandholm Östergård / Archipelago Holiday Ky kuulumisia

Nyt ollaan kesän alussa ja luonto herännyt saaristossa henkiin todella. Niin lapset, lampaat kuin kanatkin ovat päässeet kesälaitumille. Täälläkin nyt viidenkymmen vuoden jälkeen lampaat vaeltavat kedoilla ja merenranta niityillä. Yhteistyötä tehden tämäkin on onnistunut eli Nötö Norrgrannas bruksgård kanssa. Lampaat tekevät nyt tärkeää työtään, jotta maassa varastossa olevat siemenpankit pääsevät esille. Kasvit tällä saarella on tilastoitu 1930 luvulla ja näihin tilastoihin on mielenkiintoista vertailla tulevaisuudessa kasvien määrää sekä lajiston muutosta. Metsästyksestä viera slajeja vastaan, jota täällä nyt muutaman vuoden ovat metsästäjät tehneet -on ollut todistettavasti hyötyä sillä merilintujen pesinnät ovat tänäkin vuonna

potatisfestival, där vi kommer att finnas på plats för att presentera både biosfärområdet och olika sätt att arbeta för ett levande Skärgårdshav. Till vår glädje har turisterna så småningom upptäckt oss – och förälskat sig i denna lilla muminvärld i utkanten av skärgården.

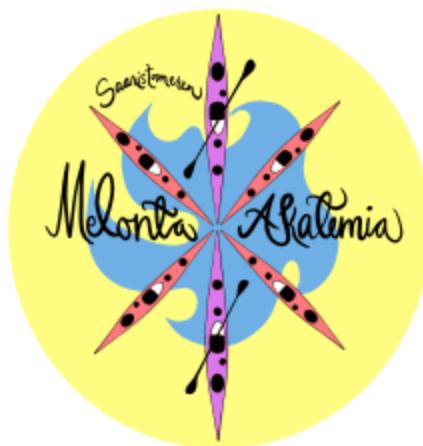
Gott skärgårdsår önskar vi alla biosfärambassadörer och samarbetspartners!

Marika & Rami

onnistuneet. Isokoskelo sai poikueensa matkaan ja toinen taas jatkanut pesintäänsä. Pian on Nauvon perunafestivaalit ja siellä aiotaan olla esittelemässä niin biosfäärialuetta kuin erilaisia tapoja toimia saaristomeren hyväksi. Iloksemme on matkailijat vähitellen löytäneet meidät ja ovat ihastuneet tähän pieneen muumimaailmaan eteläsaariston laidalla.

Hyvää saaristomerivuotta kaikille biosfäärilähettiläille sekä partnereille!

Marika & Rami



Skärgårdshavet – min kärlekssaga

Tänk hur en plats kan forma en och bli en del av den man är?
När vi seglade hem vår båt från Gotland via Mariehamn 2016 visste vi lite om att vi en dag skulle bo och leva året om i



Saaristomeri – minun rakkaustarinani

Ajattele, miten jokin paikka voi muovata ihmistä ja tulla osaksi sitä, mitä olet? Kun purjehdimme purjeveneemme kotiin Suomeen Gotlannista Maarianhaminan kautta

detta vackra landskap. Vi tillbringade våra följande somrar med att mötas och blötas av hav och vind, och förälska oss i alla de miljontals öarna och kobbarna. Det var den sortens kärlek att vi inte visste hur eller vad, men vi visste att vi bara måste hänge oss. Som de konstnärer och natur-troagna mäniskor vi är, var det simpla och vädertuktande livet till sjöss en fristad för våra kreativa idéer och våra vilda drömmar och dansprojekt. Under sommaren 2018 seglade vi runt i de små ösamhällena med en platsspecifik dansföreställning och dansverkstad för familjer. Med många små vindar landade vi till slut stort på Nötö. Det var nog många som småflinade och tvivlade åt dessa konstnärer som sökte bostad, för vem kan väl hitta bostad bara sådär i ytter skärgården? Men det gjorde vi! Vårt barn som kom sedan vi flyttat in fick bli männska med hav och vind och bullriga, kantiga och sluttande klipphällar att lära sig gå på. Här startade Gabriel sin kajakverksamhet och vi kunde med glädje erbjuda vårt jobb med dans och mindfulness/skogsbad i naturen hemifrån!

Nu sedan vi blivit Korpo-bor finns det ännu inte en dag som vi saknar den ytter skärgården, så som man alltid saknar en mycket älskad, och alltid gläds in i hjärteroten när havet åter bjuder in till kajak- och båtturer. Som inflyttare i skärgården känner jag ofta att jag bär på en hemlighet; det är många som tror att jag kom hit till Korpo från Västerbottens glesbygd med skogar och inlandsjöar i Sverige, men så är det inte. För jag kom hit från havet! Även om vårt hundra-åriga hus står i ängar och skog kan jag höra havet sjunga i mitt hjärta varje gång som jag får syn på en havsörn segla över tomten eller lyssnar på skeppens kilometerlånga dimvarningsljud en stilla kväll. Och det är nästan så att jag hör vågorna brytas när vinden biter över trätopparna.

För mig är denna kärlek och längtan till

vuonna 2016, emme tienneet vielä paljoakaan siitä, että jonain päivänä asuisimme ja eläisimme ympäri vuoden tässä kauniissa maisemassa. Seuraavat kesät vietimme meren ja tuulen hellimänä ja ihastuimme kaikkiin miljooniin saariin ja luotoihin. Se oli sellaista rakkautta, ettemme tienneet miten tai mitä, mutta tiesimme, että meidän oli vain antauduttava sille. Taiteilijoina ja luonnonläheisinä ihmisiä yksinkertainen ja sään karaisema elämä merellä oli turvasatama luoville ideoillemme sekä villeille unelmillemme ja tanssiprojekteillellemme. Kesällä 2018 purjehdimme eri puolilla Saaristomerta vierailen pienissä saariyhteisöissä esittääni paikkasidonnaista tanssiesitystä ja pitäen tanssityöpajaa perheille. Monien tuulien myötä rantauduimme lopulta Nötön saarelle. Varmaankin monet hymähtelivät ja epäilivät näitä taiteilijoita, jotka etsivät asuntoa, sillä kuka nyt voi vain noin vain löytää asunnon ulkosaaristosta? Mutta me löysimme! Lapsemme, joka syntyi muutettuamme, sai varttua meren ja tuulen sekä kuoppaisten, kulmikkaiden ja viettävien kallioiden keskellä oppiakseen kävelemään. Tällä Gabriel aloitti merimelontaretkensä ja me saimme ilolla tarjota työtämme tasssin, mindfulnessin ja metsäkylpyjen parissa luonnossa kotoa käsin!

Nyt kun olemme Korppoolaisia, ei ole ollut päivää, jolloin emme kaipaisi ulkosaaristoa – samalla tavalla kuin aina kaipaa syvästi rakastettua ja aina iloitsee sydämen pohjasta, kun meri jälleen kutsuu melonta- ja veneretkille. Saaristoon muuttaneena tunnen usein kantavani salaisuutta; monet luulevat, että tulin tänne Korppooseen Västerbottenin metsästä ja sisäjäralueesta Ruotsista, mutta niin ei ole. Minä tulin tänne mereltä! Vaikka satavuotias talomme Korppoossa seisoo niityllä ja metsän reunassa, kuulen meren laulavan sydämessäni joka kerta, kun näen merikotkan liitelevän tontin yli tai kuulen laivojen sumutorvien äänet kilometrien päästä tyynenä iltana. Ja on melkein niin, että kuulen aaltojen

havet inte bara bitterljuv utan snarare en gåva; tänk att i dessa tider ha fått vara den mänskliga som har knutit an till naturen och dess krafter! Jag gläds åt att se detta landskap forma också mitt barn. När han var två år och vi kom tillbaka till Nötö efter besök på fastlandet gick han direkt från färjan för att sitta vid havet. Jag bad honom komma med hem och fick till svar: "Mamma, jag måste sitta här en stund först och tala med havet". Och inte minst den sortens människosamhälle där vi stannar för att småprata med varandra i butiken. Gemenskapen med andra inflyttare är också viktig, för vi har alla tagit ett modigt steg ut i det okända, med ett kall som bara hjärtats mystiska vägar vet. Vi har alla någon gång stått i det okända och fått kompromissa med det bekväma och det som vi känner till. Det är en kärlek som inte tas för given, men som har fått motivera oss och göra oss uppfinningsrika med att hitta sätt att bo och försörja oss på i glesbygd. För det är väl detta, om inte annat, som kännetecknar alla oss skärgårdsbor? Uppfinningsrikedom och förmågan att knyta an till naturens förhållanden! Här i skärgården finns ett sällsynt driv, för om något ska bli av är det bäst att vi tillsammans tar tag i det och ror det i land. Eller ror det ut till varandra, som trots avstånden blir nära när vi bidrar till ett livskraftigt samhälle. Vi behöver många små vindar för att fortsätta skapa mod och glädje till inflytt och den sortens samhälle vi önskar våra barn och kommande generationer.

/ElinMaria, småföretagare,
biosfärspartner och på kommande
biosfärssambassadör

Här kan du läsa mer om vår verksamhet i skärgården med konst och kultur, hälsofrämjande verksamhet och kajak-utbildning och turer.

www.movingheart.fi,
www.paddlingacademy.fi

murtuvan rantaan, kun tuuli puree puiden latvojen yli. Minulle tämä rakkaus ja kaipuu mereen ei ole vain katkeransuloista, vaan pikemminkin lahja; ajattele, että näinä aikoina olen saanut olla se ihminen, joka on kiinnittynyt luontoon ja sen voimiin! Iloitsen nähdessäni tämän maiseman muovaavan myös lastani. Kun hän oli kaksivuotias ja palasimme Nötöseen käytyämme mantereella, hän meni suoraan laatalta istumaan meren ääreen. Pyysin häntä tulemaan kotiin ja sain vastaukseksi: "Mamma, minun täytyy ensin istua tässä hetken ja puhua meren kanssa". Ja eikä vähiten tällainen saaristoyhteisö, jossa pysähdyimme juttelemaan toistemme kanssa kaupassa.

Yhteisöllisyys muiden muuttajien kanssa on myös tärkeää, sillä olemme kaikki ottaneet rohkean askeleen tuntemattomaan, kutsulla jonka vain sydämen mystiset tiet tuntevat. Olemme kaikki joskus seisseet tuntemattomassa ja joutuneet tekemään kompromisseja mukavan ja tutun kanssa. Se on rakkautta, jota ei pidetä itsestään selvytyenä, mutta joka on motivoinut meitä ja tehnyt meistä kekseliäitä löytämään tapoja asua ja eläättää itsemme harvaan asutulla alueella. Sillä eikö juuri tämä olekin tunnusomaista meille kaikille saariston asukkaille? Kekseliäisyys ja kyky samaistua luonnon olosuhteisiin! Täällä saaristossa on harvinainen draivi, sillä jos jotain on tarkoitus tapahtua, meidän on parasta tarttua siihen yhdessä ja soutaa se rantaan. Tai soudamme sen toistemme luo, jotka etäisyyksistä huolimatta ovat lähellä silloin kun teemme yhdessä ja panostamme elinvoimaisen yhteiskunnan rakentamiseen. Tarvitsemme monia pieniä tuulia jatkaaksemme rohkeuden ja ilon luomista muuttajille ja sellaiselle yhteiskunnalle, jonka toivomme lapsillemme ja tuleville sukupolville jäävän.

/ElinMaria, pienyrittäjä,
biosfäärikumppani ja tuleva

biosfäärilähettiläs

Täältä voit lukea lisää toiminnastamme saaristossa taidetta ja kulttuuria sekä terveyttä edistävän toiminnan sekä merimelontaretkien ja melontakoulutuksen parissa:
www.movingheart.fi,
www.paddlingacademy.fi



Skärgårdsscentrum Korpoström

Centret delar Skärgårdshavsårstemat med Biosfärområdet genom utställningen "5,9 % - Dyk in i Skärgårdshavet", som presenterar Skärgårdshavets historia, landskapet och livet under ytan samt aktuell forskning om havet. I utställningshallen visas också verk av konstnärer från ProArtibus konstårsresidens i Korpoström, som de har arbetat med vid Skärgårdshavet.

Saaristokeskus jakaa Biosfäärialueen kanssa Saaristomerivuoden teeman näyttelyllä "5,9% -Sukella Saaristomereen", joka johdattelee kävijänsä Saaristomeren historiaan, pinnan alla avautuvaan maisemaan ja elämään, sekä merta käsitlevään ajankohtaiseen tutkimukseen. Näyttelyssä nähdään myös ProArtibuksen Korpoströmissä sijaitsevan taiteilijaresidenssin taiteilijoiden töitä, joita he ovat Saaristomeren äärellä tehneet.

Mer information och
öppethållningstider:

Skärgårdscentrum Korpoström

Lisätiedot ja aukioloajat:

Saaristokeskus Korpoström



Vattentemperatur och värmeböljor!

Vår blå planet värsms upp, och havet runt oss är inget undantag. Plötsliga temperaturpikar - så kallade marina värmeböljor - sätter press på livet i havet, inklusive de viktiga växter och djur som håller våra kustnära ekosystem friska.

Vi lanserar ett nytt medborgarvetenskapligt projekt i Skärgårdshavet, och många är nu en del av det! I många stränder i biosfärrområdet guppar nu en eller flera loggers som hjälper forskarna att följa med vattentemperaturerna och dess påverkan.

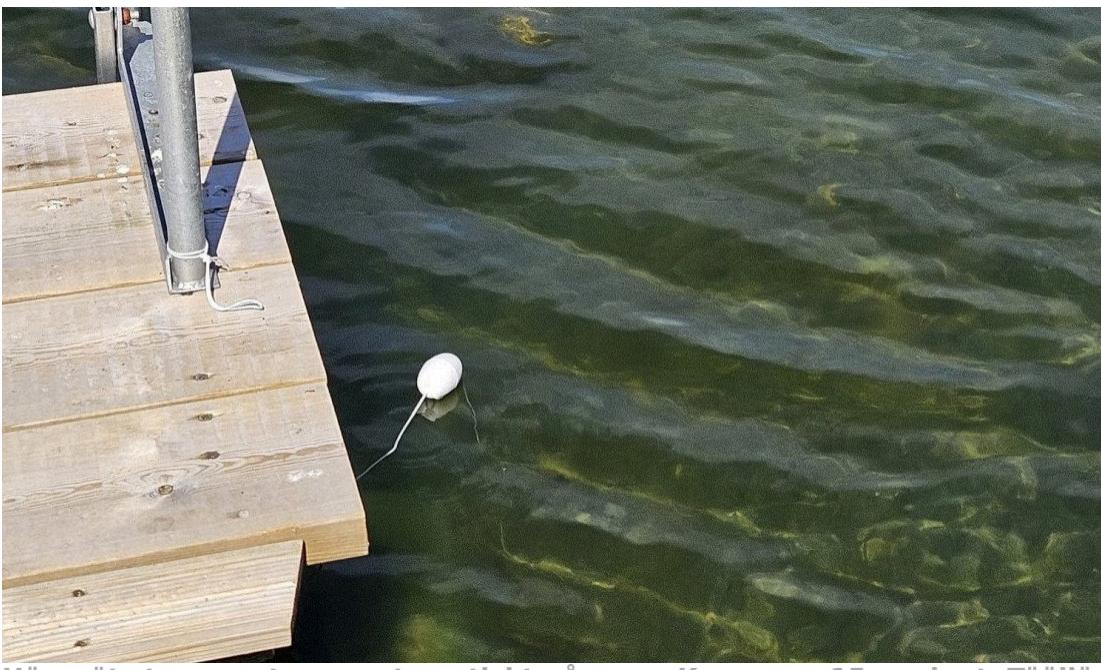
Vill du veta mer? Kontakta oss:
Giannina Hattich-
giannina.hattich@abo.fi

Veden lämpötilojen ja helleaallot!

Sininen planeettamme on lämpenemässä, eivätkä meitä ympäröivät meret ole poikkeus. Äkilliset lämpötilapiikit - niin sanotut merten lämpöaallot - aiheuttavat paineita merealaiselle elämälle, mukaan lukien tärkeät kasvit ja eläimet, jotka pitävät rannikon ekosysteemit terveinä.

Olemme käynnistämässä uutta kansalaistutkimushanketta Saaristomerellä, ja monet ovat nyt mukana siinä! Monilla biosfäärialueen rannoilla kelluu nyt yksi tai useampi loggeri, jotka auttavat tutkijoita seuraamaan veden lämpötilaa ja sen vaikutuksia.

Haluatko tietää enemmän? Ota meihin yhteyttä: Giannina Hattich-
giannina.hattich@abo.fi



Här mäts temperaturen automatiskt på norra Korpo var 15:e minut. Täällä lämpötila mitataan Pohjois-Korppoossa automaattisesti 15 minuutin välein.

Digital Waters

Skärgårdshavet är en av de mest trafikerade regionerna när det gäller fraktfartyg och passagerarfärjor. Sjöfarten har stor betydelse för den lokala ekonomin. Samtidigt skapar denna verksamhet lokalt erosion och uppbländning av bottensediment, speciellt i trånga delar av farlederna. Detta leder potentiellt till förlust av biologisk mångfald. Det finns dock ingen systematisk marinbiologisk forskning kring detta tema i Skärgårdshavet. Inom Finlands Akademis flaggskepp Digital Waters undersöker i sommar Åbo Akademis marinbiologer tillsammans med Åbo Universitets hydrogeografer hur grunda klippstränder påverkas av färjornas vågsvall. Fokus ligger påstågbältets flora och fauna. Man är intresserad av hur svallens sugeffekter påverkarstågens invånare och hur vågorna påverkar rovdjurens beteende och födointag. Samtidigt studeras hurstågens tillväxt och rekrytering påverkas av svall. I tillägg görs enmängd olika fysikaliska mätningar i vattenmiljön, bl.a. grumlighet,

Saaristomeri on yksi vilkkaimmista rahti- ja matkustajaliikenteen alueista. Merenkululla on suuri merkitys paikalliselle taloudelle, mutta samalla se aiheuttaa paikallista eroosiota ja pohjasedimenttien sekoittumista erityisesti laivaväylien kapeilla osuuksilla. Tämä voi johtaa biologisen monimuotoisuuden vähenemiseen. Saaristomerellä ei kuitenkaan ole tehty systemaattista meribiologista tutkimusta tästä aiheesta. Tänä kesänä osana Suomen Akatemian lippulaivaohjelmaa Digitaaliset vedet Åbo Akademien meribiologit ja Turun yliopiston maantieteen laitoksen vesistötutkijat tutkivat, miten levävyöhykkeen kasvisto ja eläimistö reagoi laiva-altoihin. Tutkijat ovat kiinnostuneita mm siitä, miten aalokon imuvaikutus vaikuttaa levälajistoon sekä petoeläinten käyttäytymiseen ja ravannon saantiin. Samalla he tutkivat, miten aalokko vaikuttaa rakkohaurun kasvuun ja rekrytointiin. Lisäksi vesiympäristössä tehdään erilaisia fysikaalisia mittauksia, kuten sameuden, sedimentaationopeuden,

sedimentationshastighet, vågornas kraft och riktning samt ström hastighet.

Projektetgruppen består av prof. Petteri Alho, prof. Veijo Jormalainen, bitr.prof Christoffer Boström, forskare Saija Saarni, forskare Ville Kankare, samt doktoranderna Petra Saari, Dimitris Kampantais, Mariah Josten, pro gradu arbetare Petra Aro och sommarpraktikanter.

Skärgårdsnätverket & Skärgårdstinget 2025

Text:/Teksti Erika Englund

Finlands skärgårdsnätverk samlar skärgårdsbor, föreningar och aktörer från hela landet för att stärka samarbetet och lyfta gemensamma frågor. Nätverket har två deltidsanställda koordinatorer som har i uppgift att samla skärgårdsborna. Nu kan du ansluta dig till Finlands skärgårdsnätverk på adressen <https://foss.fi>. Nätverket upprätthålls av Finlands Öar rf och delfinansieras av den nationella skärgårdsdelegationen. Det fungerar som en samlingspunkt för skärgårdsbor, deltidsbor och föreningar, med målet att förena kifterna för en starkare röst. Som en del av verksamheten ordnas digitala morgonkaffen en gång i månaden, där vi diskuterar aktuella teman tillsammans i avslappnad form.

Årets Skärgårdsting ordnas 14–15 november på Sveaborg. Temat är inflyttningsevenemang och vad vi konkret kan göra för att locka fler att bosätta sig i skärgården. Evenemanget erbjuder inspiration, idéutbyte och samtal om framtiden.

Välkommen med - framtiden bygger vi tillsammans!

aaltojen voimakkuuden ja suunnan sekä virtausnopeuden mittauksia.

Projektiryhmään kuuluvat prof. Petteri Alho, prof. Veijo Jormalainen, apulaisprofessori Christoffer Boström, tutkijat Saija Saarni ja Ville Kankare sekä väitöskirjatutkijat Petra Saari, Dimitris Kampantais ja Mariah Josten, pro gradu -tutkielman tekijä Petra Aro ja kesäharjoittelijat.

Saaristoverkosto & Saaristokäräjät 2025

Suomen saaristoverkosto kokoaan yhteen saariston asukkaat, yhdistykset ja toimijat eri puolilta maata vahvistaakseen yhteistyötä ja nostaaakseen esiin yhteisiä kysymyksiä. Verkostolla on kaksi osa-aikaista työntekijää joiden tehtävä on koota saaristolaiset. Voit liittyä Suomen saaristoverkostoon osoitteessa <https://foss.fi>. Verkostoa ylläpitää Finlands Öar rf, ja sitä rahoittaa osittain kansallinen saaristoasiain neuvottelukunta (SANK). Verkosto toimii kohtaamispaiikkana saariston asukkaille, kausiasukkaille ja yhdistyksille, tavoitteena vahvempi yhteinen ääni päättöksenteossa. Osana toimintaa järjestetään digitaalisia aamukahveja kerran kuukaudessa, joissa keskustellaan ajankohtaisista teemoista renossa hengessä.

Vuoden Saaristokäräjät järjestetään 14.–15. marraskuuta Suomenlinnassa. Teemana on muutto saaristoon – mitä voimme konkreettisesti tehdä houkutellaksemme lisää asukkaita saaristokuntiin? Tapahtuma tarjoaa inspiraatiota, ajatustenvaihtoa ja keskusteluja tulevaisuudesta.

Tervetuloa mukaan - rakennetaan tulevaisuutta yhdessä!

Ole matalalla kynnyksellä yhteydessä

Tveka inte att ta kontakt, [Erika Englund](#)

[Erika Englund ja Sini Yläsaari](#)



SeaToo - tillsammans för ett livskraftigt Östersjön

I början av 2025 startade John Nurminens Stiftelse det internationella projektet SeaToo, med målet att stärka den biologiska mångfalden i Östersjön och fördjupa människors relation till havet.

Under fem år kommer viktiga marina livsmiljöer som ålgräsängar och stenrev att återställas. Samtidigt byggs ett nätverk av samarbetspartner runt hela Östersjöregionen. Projektet söker också

Mer en puolella – yhдessд elinvoimaisen Itämeren puolesta

John Nurmisen Säätiö käynnisti vuoden 2025 alussa kansainväisen Meren puolella -hankkeen, jonka tavoitteena on Itämeren meriliannon monimuotoisuuden parantaminen ja ihmisten merisuhteiden vahvistaminen.

Viisivuotisessa hankkeessa ennalistetaan meren tärkeitä elinympäristöjä, kuten meriajokasniiittyjä ja kiviruttoja,

efter en gemensam Östersjöidentitet – genom vetenskap, traditionell kunskap, minnen och konst.

Redan i år planteras ålgräs i både Finland och Sverige. Samtidigt kartläggs nya områden och restaureringsinsatser för de kommande åren i hela Östersjöregionen.

I Finland börjar vi i år även samla in lokala berättelser, erfarenheter och traditioner kopplade till havet. Under hösten bjuda vi in till workshops och intervjuer – en chans för alla som bor och verkar i skärgården att bidra med sin kunskap och sina minnen.

Tillsammans kan vi skapa ett starkare band till havet – och ge Östersjön en friskare framtid.

Soliga hälsningar, Miina, Sonja, Elina och Max

rakennetaan yhteistyöverkostoa ja etsitään itämeriläistä identiteettiä tieteen, perinnetiedon, muistojen ja taiteen keinoin.

Tänä vuonna meriajokkaita istutetaan Suomessa ja Ruotsissa, ja samalla kartoitetaan uusia ennallistamistoimia ja kohteita tuleville vuosille koko Itämeren alueella. Paikallistiedon, muistojen ja perinteiden keruu käynnistyy Suomessa työpajatyöskentelyllä ja haastatteluin tulevan syksyn kuluessa.

Yhdessä voimme luoda vahvemman yhteyden mereen – ja antaa Itämerelle terveemmän tulevaisuuden

Aurinkoisin terveisin, Miina, Sonja, Elina ja Max

Nya biosfärpartners! Uusia biosfäärikumppaneita!

Från och med juni 2025 har vi två nya partners: Vikbo torp och Arkipelagiasällskapet

Kesäkuusta 2025 alkaen meillä on kaksi uutta kumppania: Vikbo torp ja Arkipelagiasseura

Vikbo torp

Vikbo torp på Mielisholm är ett litet företag som är specialicerat på biodling, mathantverk och trädgårdstjänster. I dagens läge ger biodlingen, pollineringstjänst på en ekologisk äppelodling på Attu och på Tallbacka trädgård det mesta arbetet sommartid. Inom biodlingen har jag specialiserat mig på att skördta sorthonung och i viss mån tillverka smaksatta honungar. Till min glädje ökar efterfrågan på

Mielisholman saarella sijaitseva Vikbo torp on pieni yritys, joka on erikoistunut mehiläistarhaukseen, artesaaniruokaan ja puutarhapalveluihin. Tätä nykyä suurimman osan työstä kesäaikaan muodostaa mehiläistarhaus ja pölytyspalvelu Attun luomuomenaviljelyksillä ja Tallbackan puutarhassa. Mehiläistarhauksessa olen erikoistunut lajhunajan korjuuseen ja jossain määrin maustettujen hunajien valmistukseen. Illokseni artesaaniruokatuotteiden kysyntä

Mathantverksprodukter och det ger arbete också vintertid. Det gör att jag kan ta tillvara vårt överskott av bl.a. äpplen som finns i vår trädgård.

En del av det trädgårdsarbete jag åtar mig har lett till att jag får arbeta med att rusta upp trädgården vid Pargas hembygdsmuseum. Jag har ett stort intresse för att ta tillvara gamla fina sorter av frukträd och ympa in dem på nya grundstammar. På det sättet har vi kunnat ta till vara en sort som döpts till 'Pargas röda'. Vi siktar på att trädgården ska vara i prima skick till museéts 100-års jubileum om några år. Jag ska i maj ännu leda en kurs i hur man bygger en gärdsgård.

Jag håller föredrag för större och mindre grupper om biodling, (ofta kombinerat med honungstasting) för att sprida kunskap om de viktiga pollinerarna.

Här på Vikbo torp tar vi emot små grupper som vill bekanta sig med invånarna i kuporna och delta i en bi-safari.



kasvaa ja se tuo työtä myös talvisaikaan. Sen ansiosta voin hyödyntää muun muassa ylijääneitä omenoita puutarhastamme.

Osa tehtäväkseni ottamista puutarhatöistä on johtanut siihen, että saan työskennellä Paraisten kotiseutumuseon puutarhan kunnostamisen parissa. Minua kiinnostaa kovasti hienojen vanhojen hedelmäpuulajikkeiden hyödyntäminen ja niiden varttaminen uusiin perusrunkoihin. Nämä olemme saaneet kehitettyä lajikkeen, jonka nimeksi on annettu "Pargas röda". Tähtäämme siihen, että puutarha olisi huippukunnossa muutaman vuoden päästä koittavaan museon 100-vuotisjuhlaan mennessä. Toukokuussa ohjaan vielä kurssin riukuaidan rakentamisesta.

Pidän erikokoisille ryhmille esitelmiä mehiläistarhauksesta (usein yhdistettynä hunajanmaisteluun) levittääkseni tietoa tärkeistä pölyttäjistämme.

Otamme täällä Vikbo torpissa vastaan myös pieniä ryhmiä, jotka haluavat tutustua pesien asukkeihin ja osallistua mehiläissafarille.



Arkipelagiasällskapet

Arkipelagiasällskapet, som grundades år 1992, är en förening för vänner till Skärgårdshavets natur och kultur.

Vårt fokus ligger på Skärgårdshavet. Vi är en vänförening till Skärgårdshavets nationalpark och vi följer med hur naturskyddet framskrider i skyddade områden och överallt där markägare behöver information om naturvärden eller arbetsvilliga händer som kan hjälpa till. Under de senaste åren har vi arbetat, ordnat evenemang och på många sätt deltagit i projekt på Iniö, Houtskär, Korpo, Trunsö och Örö.

Vår roll i biosfärområdet är:

- vara en förening för vänner till Skärgårdshavets natur och kultur
- öka kännedom om skärgårdens natur och kultur
- agera för natur och kulturmiljö i skärgården



Arkipelagia-seura

Arkipelagia-seura on Saaristomeren luonnon ja kulttuurin ystävien yhdistys, joka on perustettu vuonna 1992.

Toimintamme painopiste on Saaristomerellä. Olemme Saaristomeren kansallispuiston ystäväyhdistys, ja seuraamme luonnonsuojelun edistymistä suojealueilla ja muualla, missä maanomistajat kaipaavat tietoa luontoarvoista tai ahkeria käsipareja avukseen. Viime vuosina olemme tehneet töitä, järjestäneet tilaisuuksia ja osallistuneet monella tavalla hankkeisiin mm. Iniössä, Houtskarissa, Korppooissa, Trunsössä ja Örössä.

Roolimme biosfäärialueella on:

- olla Saaristomeren luonnon ja kulttuurin ystävien yhdistys
- lisätä luonnonmonimuotoisuuden ja kulttuurin tunnettutta
- toimia saariston luonnon ja kulttuurin ympäristön hyväksi



Photo: Jouko Högmander



Saaristopolitiikka Skärgårdspolitiken

Riksomfattande skärgårdsseminarium i Malax 10-11.6.2025

Skärgårdsseminariets tema i år var övergripande säkerhet. Med övergripande säkerhet avses både inre och yttre säkerhet. Under seminariets första dag hörde vi intressanta anföranden om temat. Andra dagen deltog vi i en guidad busstur till världsarvet Kvarken.

Kansallinen saaristoseminaari Malaxissa 10.-11. kesäkuuta 2025

Tämän vuoden saaristoseminaarin teemana oli kokonaisvaltainen turvallisuus. Kokonaisvaltaisella turvallisuudella tarkoitetaan sekä sisäistä että ulkoista turvallisuutta. Seminaarin ensimmäisenä päivänä kuulimme mielenkiintoisia esityksiä aiheesta. Toisena päivänä osallistuimme opastetulle bussiretkelle Merenkurkun maailmanperintökohteseen.



Världsnaturarvet - Maailmanperintökohde

Matglädje och Houtskärsdagarna

Houtskärsdagarna 4-6 juli i Näsby

Houtskärsdagarna ordnas traditionellt under det första veckoslutet i juli i Houtskärs kyrkby Näsby. Programmet består av skärgårdstorg med närproducerade varor, bakverk och hantverk, allmogesegling, roddtävling, minigolfturnering och traditionell seglarbal. Programmet för alla tre dagar finns på FB-sidan Houtskär Events. Instagram: houtskarevents Facebook: Houtskär Events E-post: houtskarevents@gmail.com

Houtskarinpäivät 4.-6. heinäkuuta Näsbyssä

Houtskarinpäivät järjestetään perinteisesti heinäkuun ensimmäisenä viikonloppuna Houtskarin Näsbyssä. Ohjelmassa on saaristomarkkinat, joilla on paikallisesti tuotettuja tuotteita, leivonnaisia ja käsityötä, perinteinen purjehdus, soutukilpailu, minigolf-turnaus ja perinteiset purjehdusjuhlat. Kaikkien kolmen päivän ohjelma löytyy Houtskär Eventsin FB-sivulta. Instagram: houtskarevents Facebook: Houtskär Events Sähköposti: houtskarevents@gmail.com

Matglädje - Ruokailo 9.8.2025

En dag med lokala delikatesser och hantverk i Näsby I Näsby centrum ordnas lördagen den 9 augusti ett heldags Matglädje-evenemang, som erbjuder besökarna ett utmärkt tillfälle att bekanta sig med lokal närmat och hantverksprodukter. Som namnet antyder handlar evenemanget till stor del om mat och dagen kulminerar i en middag, huvudsakligen bestående av lokala råvaror, skapad av köksmästaren Tommy Gråhn. Evenemanget vänder sig till hela familjen och programmet är mångsidigt, från dansverkstad och trolleri för barn och unga till traditionell skärgårdsdans, från traktorkavalkad till allmogesegling och stressfri vandring. Matglädje-evenemanget fick sin början redan för tio år sedan. Man ville pröva ett nytt sätt att locka turister och stugägare till skärgården efter att den egentliga turistsäsongen var förbi och det visade sig vara ett lyckat koncept. Evenemanget är det perfekta stället att hitta lokala delikatesser, eftersom flera producenter och hantverkare från skärgården gärna deltar och erbjuder sina produkter till försäljning. Du kan hitta mer information på Matglädje-evenemangets egen webbsida www.matgladje.fi

Paikallisten herkkujen ja käsityöiden päivä Näsbyssä Lauantaina 9. elokuuta Näsbyn keskustassa järjestetään päivän mittainen Ruokailoa-tapahtuma, joka tarjoaa erinomaisen tilaisuuden tutustua paikallisiin lähiruoka- ja käsityötuotteisiin. Kuten nimi paljastaa, tapahtumat liittyvät suurelta osin ruokaan ja päivä huipentuu keittiömestarin Tommy Gråhnin loihtimaan illalliseen, joka koostuu pääasiassa paikallista raaka-aineista. Tapahtuma on suunnattu koko perheelle ja ohjelma on monipuolin aina lasten ja nuorten tanssityöpajasta ja taikuritempuista, saaristolaistansseihin asti, traktorikulkueesta talonpoikaispurjehduksiin ja stressittömään vaellukseen. Ruokailoa-tapahtuma sai alkunsa jo kymmenen vuotta sitten. Haluttiin kokeilla uutta tapaa houkutella matkailijoita ja mökkiläisiä saaristoon varsinaisen kesämasesongin jälkeen ja se osoittautui onnistuneeksi konseptiksi. Tapahtuma on oiva paikka paikallisten herkkujen löytämiseen, sillä paikalle saapuu useita saaristoalueen tuottajia ja käsityöläisiä, jotka tarjoavat tuotteitaan myytäväksi. Lisätietoja tapahtumasta löydät Ruokailoa-tapahtuman nettisivulta www.iloiistarukaa.fi

Artikeln är ursprungligen skriven på finska av Outi Fagerlund, förkortad och därför på vissa ställen lite omformulerad av Ulla Mattsson-Wiklén och Jenni Öhman och samtidigt även översatt till svenska



TREVLIG SOMMAR! HYVÄÄ KESÄÄ!

**Skärgårdshavets Unesco
biosfärrområde**
Korpoströmsvägen 832
21720 Korpoström

info@biosfar.fi

www.biosfar.fi

**Saaristomeren Unesco
biosfäärialue**
Korpoströmintie 832
21720 Korpoström

info@biosfar.fi

www.biosfar.fi



Adresskälla: kundregister, prenumeranter på nyhetsbrev.
Om du inte vill få fler utskick från oss, vänligen avregistrera dig från vår e-postlista.

Osoitelähde: Asiakasrekisteri, uttiskirjeen tilaajat.
Jos et halua meiltä enempää postia, poistu postituslistalta.